



ISSN: 2663-9033 (Online) | ISSN: 2616-6224 (Print)

Journal of Language Studies

Contents available at: <https://jls.tu.edu.iq/index.php/JLS>

Opposite dualities in the Diwan of Al-Aqraa Al-Qushayri

Assistant Lecturer Ola Bader Dahi *

Tikrit University / College of Education for Women

ula.bader@tu.edu.iq

Received: 14/4 / 2025, Accepted: 12/5 /2025, Online Published: 30 /9/ 2025

Abstract

The research study comes as an attempt to monitor the opposite dualities in the Diwan of Al-Aqraa Al-Qushayri, the opposite dualities of the topics that manifested in life before literature in general and poetry in particular and the best example of this is the duality (death life) and the duality (light and darkness). In the poetry of al-Aqra' al-Qushayri, the Umayyad Islamic poet, there are many opposite dualities, some of which are apparent in pronunciation and some of which are hidden in meaning.

These opposing dualities, both apparent and hidden, are not limited to the structure of the text, but revolve around the emotional states that the poet wants to translate according to the situation.

The research section into an introduction to the life of the poet and the lineage of his tribe and three sections, the first included the identification of concepts, the second dealt with the opposite dualities from the ancient and modern critical perspective, and the third topic applications in the poetry of Al-Aqraa Al-Qushayri, then a conclusion of the most important results of the research, and then a list of sources and references.

Keywords: Duality Antagonism Aqraa Al-Qushayri

* Corresponding Author: Ola Bader Dahi, Email: ula.bader@tu.edu.iq

Affiliation: Tikrit University - Iraq

© This is an open access article under the CC by licenses <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0>



الثائيات الضدية في ديوان الأقرع القشيري

م.م علاء بدر ضاحي

كلية التربية للبنات/ جامعة تكريت

المستخلاص

تأتي دراسة البحث بمثابة محاولة لرصد الثنائيات الضدية في ديوان الأقرع القشيري، فال الثنائيات الضدية من المواضيع التي تجلت في الحياة قبل الأدب عامه والشعر خاصة وخير مثال على ذلك ثنائية (الموت . الحياة) و ثنائية (النور . الظلام). فكل شيء في الوجود قائم على الشيء وضده. ورد في شعر الأقرع القشيري ذلك الشاعر الإسلامي الأموي العديد من الثنائيات الضدية منها ما هو ظاهر في اللفظ ومنها ما هو خفي في المعنى. وأن هذه الثنائيات الضدية الظاهر منها والخفي لا يقتصر دورها على بنية النص، إنما تدور في فلك الحالات الشعرية التي يريد الشاعر ترجمتها بحسب الموقف.

قسم البحث إلى مقدمة عن حياة الشاعر ونسب قبيلته وثلاثة مباحث، الأول تضمن تحديد المفاهيم، والثاني تناولت فيه الثنائيات الضدية من المنظور النقيدي القديم والحديث، والباحث الثالث فجاء تطبيقات في شعر الأقرع القشيري، ثم خاتمة لأهم النتائج التي توصل إليها البحث ، وبعد ذلك قائمة بالمصادر والمراجع.

الكلمات الدالة: . الثنائية . التضاد . الأقرع القشيري

تمهيد: اسم الشاعر ونسبه:

اختلفت الروايات والمصادر في اسم الشاعر القشيري، ففي كتاب معجم الشعراء اسمه (الأشيم) بن معاذ بن سنان بن عبد الله بن حزن بن سلمة بن قشير ، وقيل اسمه معاذ بن كلبي بن حزن بن معاوية بن خفاجة بن عمرو بن عقيل) ،(المرزباني، 1402هـ - 1982م، ص 380) وقيل اسمه (الأعشى بن معاذ أو معاذ الأعشى)، (القشيري، 2022، ص 19).

على الرغم من اختلاف الروايات في اسمه الدقيق إلا أن الذي لاختلف عليه هو أنه شاعر إسلامي أموي عاش في أيام الخليفة الأموي هشام بن عبد الملك، لكنه أدرك الخلافة العباسية لأنها أنشد شعرًا ينافق به جعفر قبل مقتله قال فيه:

أبا عارم والمسمنات العواليا
أبا جعفر سلب بنجران واحتب

بغير دم في القوم إلا قماريا
وقود قلوصاً أتلف السيف ربها

(ينظر القشيري، 2022، ص 20، 19) أما الأقرع فهو لقب له لازمه لقوله في هجاء معاوية:

شبا حية مما غذا القف افرعا
معاوي من يرقيك إن اصابكم

فمن هذا البيت الشعري جاء لقب الأقرع الذي أشتهر به الشاعر. (ينظر البكري، 2009، ص 914).

بعد التعرف على اسم الشاعر نلاحظ الاختلاف في اسمه فقط دون نسبة، فقبيلة الشاعر التي عرفت باسم جدهم (القشيري) من القبائل العربية التي عُرفت بكثرة شعرائها الذين روى عنهم الكثير من الرواية، ومن هؤلاء الشعراء الأقرع بن معاذ القشيري، وأبو ابراهيم القشيري، ورحمة بن مفرج ، والصمة القشيري وغيرهم الكثير من الشعراء.

تعد قشير فرع من بني عامر بن صعصعة بن كعب بن ربيعة بن عامرة، كانت بلادهم في العهد الهجري جنوب اليمامة في منطقة الأفلاج امتداداً إلى الغرب، تشمل وادي الريب وفروعه التي كانت تتميز بوفرة الماء والتربة الصالحة للزراعة مما دفعهم لاتخاذ الفلاحة مهنة لهم لإصلاح بلادهم. (ينظر المجري، 1992، ص 115، 116، 117).

وفي كتاب نهاية الإرب (يرجع نسب بني قشير إلى هوازن العدنانية)، (الفقشندي، 1958، ص 365)، وورد عن نسبهم أنَّ ولد قشير بن كعب هم سلمة بن قشير وهو سلمة الخير وربيعة ومعاوية، وامهم هي الخشنة بنت علي بن ثعلبة بن مالك، ومن هؤلاء تشعبت قبيلة قشير وظهر فيها الكثير من الشعراء وربما أحد هذه الأسباب طبيعة البيئة التي عاشوا فيها. (ينظر الكلبي، 1986، ص 342، 343).

ولد من بطون قشير العديد من الشعراء ومن أهمهم الأقرع القشيري الذي نحن بصدده دراسته وتسليط الضوء على شعره ، فعلى الرغم من قلة المصادر والدراسات التي تناولت الشاعر وحياته إلا أنَّ الشيء الذي عرف عنه من خلال شعره الذي ذكر فيه زوجته وابنه كما ورد في ديوانه قوله:

رأيت رباطاً حين تمَّ شبابه
و ولى شبابي ليس في بره عتب

(ينظر القشيري، 2022، ص 34).

بعد شعره بمثابة سجل لحياة الشاعر ، لم يكن لديه الكثير من الشعر رغم أنه واكب الخلافة الاموية فكان للشعر والشعراء في هذه الفترة المكانة والأهمية بين عامة الناس.

أمتاز شعره على الرغم من فلتته مقارنة بالشعراء الآخرين بالسلاسة والعنودة والتاغم، فالفاظه تعبّر عن هوية البيئة التي ينتمي إليها الشاعر، فشعره لوحّة فنية امتازت بالتنوع في القوافي والنظم على مختلف البحور الشعرية بما يناسب الحالة الشعورية التي تسيطر على الشاعر.

تنوعت أغراض شعره فكان له بمختلف الأغراض الشعرية التي عرفها أدبنا العربي منذ عصر ما قبل الإسلام إلى يومنا هذا من هجاء ورثاء وغزل، فقد كثُر في شعره ذكر النساء مثل (أم خالد وأم عثمان وأم بكر) .

تميز شعره بالعديد من الأغراض البلاغية وأهمها مسألة الثنائيات الضدية التي وردت في شعره مرة ظاهرة و أخرى خفية من خلال المعنى الذي يكتنفه اللفظ، فشعره يتميز بالغنى من الناحية اللغوية والمعنوية، فهو سجل يضاف إلى المكتبة الأدبية للشعر العربي.

المبحث الأول: تحديد المفاهيم

تعد علاقة الثنائيات الضدية بالوجود علاقة أسطورية أزلية ، وكل شيء في الوجود قائم على شيء وضده ليعطي التمام في الأمر ، ومن هذه الظواهر الكونية الضدية ظاهرة النور والظلام لحاجة الإنسان اليهما ، ومسألة الموت والحياة .

يعد مصطلح الثنائيات الضدية من المصطلحات التي انتقلت إلى العربية كمصطلح، لكن هذا لا يعني أن هذا المصطلح غريب عن نقدنا العربي القديم ، إذ لم يكن بهذه التسمية المستقلة بل متداخل مع مصطلحات أخرى فمن الصعب تحديد المفهوم ، لذلك نجده يتشعب في مسارات متعددة ، الأمر الذي أدى إلى الفوضى في تسمية المصطلحات العربية ، لذلك وجب علينا أن نبين المفهوم اللغوي والاصطلاحي للثنائيات الضدية . (ينظر الديوب، 2017، ص 17) .

يمكن تعريف الثنائية لغة بأنها (الثنى) : هو إعادة الشيء مرة بعد مرة ... والثني من الوادي والجبل) ، (الأزهرى 1967 ، ص 15 ، 137) ، وفي المقاييس الثنائية تعرف (ثنى ، الثناء والتون والباء أصل واحد وهو تكرير الشيء مررتين أو جعله شيئاً متبيناً) . (أبن فارس، 2007 ، ص

(391) ، ومن التعريفات اللغوية أيضًا (ثى الشيء جعله اثنين ، وكذلك انعطف وأرتد بعضه على بعض ، وتمايل وتختبر في مشيته) ، (مجمع اللغة العربية، 2008، ص 101).

نلاحظ من التعريفات اللغوية للثنائية تقارب المعنى وهو الدلالة على الشيئين المختلفين ، لكن الأصل وأحد كما في قولهم (الجبل - الوادي) فالجبل المكان المرتفع من الأرض والوادي المنخفض من الأرض ، لكن الأصل وأحد وهو الظاهرة الطبيعية الجغرافية للأرض ، فالثنائية لا تدل على الشيء ولا تعطي للشيء قيمته وحده إلا أن يرد اثنين لتقى الفائدة منه.

أما الثنائية اصطلاحًا فيختلف المعنى الاصطلاحي عن المعنى اللغوي بحسب العلم الذي يتناول الثنائية فكل علم له مجاله الخاص في الدراسة ونظريته الخاصة في البحث ، فالثنائية من الناحية الفلسفية هي (اعتبار الطبيعة ذات مبدأين يقابلها كون الطبيعة ذات مبدأً وأحد أو عدة مبادئ) ، (جميل صليبا، 1982، ص 180) ، ومن التعريفات الفلسفية للثنائية هي (نظرية في التفسير ما يفسر حالة معينة أو المجال من حيث عوامل اثنين من المعارضين ... وهي التطبيقات لا تقبل درجة متوسطة) ، أ. د هدى محمود عمر و م. أسيل ابراهيم محمود، 2024 ، ص 481 ، فالثنائية من الناحية الفلسفية هي كل شيء له مقابل في الطبيعة وجوهر الوجود هو وجود شيئين مختلفين أصلهما واحد مثل ثنائية الجسد والروح ، فالجسد مادي محسوس لكن لا يمكن فصله عن الروح ، فالثنائية من الجانب الفلسفي علاقة ارتباط بين المخلفات لإعطاء التمام والفائدة .

أما من وجهة النظر اللغوية فالثنائيات يحدد مفهومها من البنية اللغوية المشتملة على اللفظ والمعنى ، فتعرف (بأنها بنية لغوية متقاطعة للفظ والمعنى متباعدة ، ظاهرة النسق مضمرة تظهر في تباينها ابداعًا وجمالًا شعريين ... يعد ترجمة لنفسية الشاعر ومكوناته الداخلية) ، (غيثاء قادرة، 2012، ص 25) ، فالثنائية من المنظور اللغوي تعنى باللفظ ومعناه ، ولا تقتصر أهميتها عن كونها بنية لغوية تحمل معنى معين بل يكون لها دور في جمالية النص الذي ترد فيه ودور في التعبير عن العواطف والأحاسيس التي يريد الشاعر أو الكاتب إيصالها للمتلقى ، فهي ترجمة لنفسية الشاعر.

بعد معرفة الثنائية من الجانب الفلسفي واللغوي صار من الضروري معرفتها من الجانب الدلالي ، هذا الجانب يعني بالثنائية من منظور آخر يكاد يقتصر على البنية ، فهو يعني بالدراسات البنوية للمعنى ، فاتخذت من ثنائية الظواهر منطلقًا لها وعدها خاصة من خصائص الفكر الإنساني ، واعتبرتها مقابلات ايتمولوجية مثل اللغة / الكلام ، الدال / المدلول ، أي إن اللفظتين تقابلان حينما

يرجع إلى نفس الطبقة فيشتراك في بعض المقومات ويختلفان في بعضها الآخر. (ينظر مفتاح، 1985، ص 160).

يتضح مما سبق أن مصطلح الثنائية من المنظور الفلسفى واللغوى والدلائى يدل على الغلقة بين شيئين يلزم كل منهما الآخر ولا ينفك عنه، وإذا حد الانفكاك لا يعتبر من الثنائيات، فالتعريفات اللغوية والاصطلاحية للثنائية متقاربة جمیعها يدل على شيئين لا ينفكان اصلهما واحد، وهذا يعني أنه لا يمكن اعتبار كل شيئين مختلفين من الثنائيات لأن الثنائيات تعنى بما هو اصلها واحد من خلال ترابطهما يعطيان فائدة في مختلف المجالات والعلوم.

أما الجزء الآخر من موضوع البحث هو التضاد، لقد لازمت الثنائية التضاد للتوافق الذي جمعهما من الناحية المعنوية، فالثنائية تعنى بالشيئين المختلفين والتضاد هو ذلك الاختلاف، فالتضاد لغة فسر في بعض الكتب والمعاجم بمعنى الاختلاف يقال التضاد هو (ضد الشيء ضدده خلافه)، (ابن منظور، 1119، مادة: ضد) ، وايضا التضاد (ضاده خالقه فهما متضادان)، (الفیروز آبادی، 2008، ص 295/1) ، ومن التعريفات الأخرى للتضاد (الضد النظير والكافء والجمع اضداد والضد خلافه)، (الفیومی المقرئ، 2009، ص 136).

يدل المعنى اللغوي للتضاد على امرٍ تتفق كل التعريفات عليه وهو الاختلاف بين الشيئين، أما المعنى الاصطلاحي للتضاد فلا يختلف كثيراً عن معناه اللغوي ، فهو الاضداد (جمع ضد ، والضد كل شيء ما نافاه نحو البياض والسود ، والجبن والشجاعة، فكل متضادين مختلفين وليس كل مختلفين ضددين)، (الحليبي، 1963، ص 1/1)، ومن التعريفات الاصطلاحية للتضاد هو (الجمع بين معندين متقابلين)، (محمد أحمد و ديب، 2003، ص:320)، أي ان البياض والسود يعدان من الاضداد؛ لأن اصلهما واحد وهو اللون ، ولكن لا يمكن أن نقول عن الجبن - البياض متضادين؛ لأنهما مختلفين في الاصل، فواحد اصله اللون والآخر اصله صفة من الصفات التي تنتهي للإنسان.

الاصل في التضاد هو الاختلاف بين الشيئين وال مقابل لإعطاء المعنى التام، ولكن هناك من عد وقوع الاضداد في اللفظ الواحد كما في لفظة (الضّراء) معناها المشي ،فمرة تأتي بمعنى المشي في الموضع البارز وأخرى تأتي بمعنى المشي في الموضع المستتر الذي تسره الاشجار ، وكذلك لفظة (المسجور) تأتي بمعنى المملوء والفارغ ،ولفظة (شَعْبَتْ) تأتي بمعنى الجمع والتفرقة ،و هذه الالفاظ تعطى الفائدة المعنوية من خلال السياق الذي ترد فيه .(ينظر الأنباري، 1978، ص، 52، 53، 54).

بعد تحديد المفاهيم اللغوية والاصطلاحية لكل من الثنائية والتضاد نلاحظ وجه الالتفاق بينهما كبير جدًا، فموضع الثنائية الضدية تتجلى في الشعر لتبيين مواطن الجمال فيه والعلاقة بين اجزاء البيت الشعري، سواء كانت ظاهرة أم مخفية. فدراسة الثنائيات الضدية للشعر هي إضافة للجوانب التراثية للشعر العربي القديم بمنظور نceği حديث، فجمالية البيت الشعري تظهر من خلال الدراسات التي تجري عليه والابحاث التي تبين الجوانب الايجابية فيه. من خلال قراءة ديوان الاقرع القشيري نجد أنه يكثر في شعره من الثنائيات الضدية الظاهرة والمعنوية، لذلك خص بالدراسة في هذا البحث.

المبحث الثاني: الثنائية بين الرأي القديم والمحدث

حظيت الثنائية باهتمام النقاد منذ القدم، لكنها ذات صلة بالحياة قبل اللغة والأدب، فكان لها النصيب الوافر في كتبهم وأراءهم النقدية، ومن هؤلاء النقاد الجاحظ (255هـ) فهو من أوائل الذين تناولوا هذا المصطلح، فيرى أن العالم بما فيه قائم على ثلاثة اتحاد، متافق، مختلف ومتضاد... وكل شيء عنده مقسم على حقيقة أن يقال تام وغير تام. (ينظر الجاحظ، 1965، ص 26)

ومن القدامى الذين تناولوا موضوع الثنائية أبو حيان التوحيدي (400هـ) فعنه الترتيب بالنسبة للإنسان محسوس ومعقول، ثم معقول محسوس، فالمحسوس ما يتخيله الإنسان والمعقول ما يدركه وكلأهما يعود إلى أصل واحد وهو العقل الذي يحمله الإنسان، فالعقل في النهاية لا يستغني عن الحس ولا العكس، ونهاية المعقول الفعل والمحسوس نهاية الحس الاحساس بالشيء، وهذه هي تركيبة الإنسان كما عدها أبو حيان فعنه الإنسان عن عبارة عن متناقضات مجتمعة فيه لا يمكن الاستغناء عن أحد منها. (ينظر التوحيدي، 1970، ص 140، 139).

نلاحظ إن الثنائية من المنظور القديم لم تكن بهذه التسمية التي عليها وهي الثنائية، لكن معناها يدور حول شيء واحد وهو الشيئين المختلفين المكملين لبعضهما بهذا الاختلاف، وكان موضوع الثنائية عندهم مرتبط بالحياة عامة والانسان اكثر من ربطها بالشعر.

اتسع مفهوم الثنائية عند النقاد المحدثين ومنهم من تناول الثنائية بمنظور يتعلق بالطبيعة، ومن هؤلاء كولردرج الذي يرى (إن المحاكاة ليست جميلة إن لم يتحقق فيها عنصر التشابه والاختلاف معًا) ويقصد بالمحاكاة هنا محاكاة الطبيعة، فهو ربط الثنائيات بالجمال فكل شيء عنده لا يوجد له ضد يفقد قيمته الجمالية أما قوله (عنصر التشابه) فالقصد منه التشابه في اصل الشيئين المختلفين. (الديوب، 2017، ص 8).

ومن النقاد المحدثين الذين تناولوا الثنائيات شتراوس، لكنه يختلف في تناول الثنائية من ناحية العلم الذي ترتبط به عن القدامى وحتى عن كولردرج، فالثنائية عنده مرتبطة بالنص وبنبته أي هي التحليل البنوي للنص من جهة الكلمات وتقاليد النص ورموزه من جهة أخرى، ففكرة الثنائية عنده تتضمن نظام مركزي معين ثابت أو غير ثابت. فالثنائية مرتبطة بالنص تفسر العلاقات داخله وما تحمله من معانٍ. (ينظر سويرتي، 1994، ص 121).

ومن النقاد المحدثين كمال أبو ديب قوله (البنوية ليست فلسفه ،لكنها طريقة في الرؤية ومنهج في معاينة الوجود ... حيث ينصب اهتمام البنوية حول مفاهيم التزامن وال الثنائيات الضدية ،والاصرار على أن العلاقات بين العلامات لا العلامات نفسها)، (أبو ديب، 1979، ص 7).

يربط أبو ديب الثنائية بالبنوية التي يعدها منهج لتفصير وتحليل الوجود ،فالثنائية عنده تعنى بالعلاقات المعنوية التي تحملها العلامات والرموز في النص، فهي من اهتمام البنوية لبيان المعنى الذي تحمله العلاقات التي تربط أجزاء النص ،فهي تنظر إلى أجزاء النص وما تحمله من علاقات متبادلة مع بقية الأجزاء أما العلامة نفسها فلا تعطي قيمة إن لم تكن تتبادل العلاقة مع الأجزاء الأخرى ،فالثنائية على رأيه تجرد اللفظة المفردة من أهميتها إلا أن تحمل معنى متبادل مع اللفظة الأخرى ،فالثنائية هي العلاقات المتبادلة بين معاني الألفاظ داخل النص ،نلاحظ إن أبو ديب يفسر البنوية بأنها تركز على الثنائية باعتبارها مفهوم يتعلق بالنص فقط ولا تتناوله من جوانب الحياة الأخرى كما نلاحظ عند النقاد الآخرين الذين تناولوا الثنائية من منظور الحياة والوجود ثم بعد ذلك تناولوها في دراسة النصوص وتحليلها.

عني غريماس بال الثنائيات وأثرها في بناء المعنى ،فال الثنائيات عنده هي المقابلات وهي عدة أنواع منها المحورية التي لا تقبل وسط أي شيء وما يقابلها مثل الزوج / الزوجة ،وهذه الثنائية هي محور الوجود والتكون الطبيعى للحياة فلا يمكن أن يكون بينهما ثالث حتى لا يحدث خلل في نظام الوجود البشري ،ومن المقابلات الأخرى التي تسمى ثنائية المراتب مثل كبير/ صغير وهذه الثنائيات لا يمكن تغيير ترتيبها لأنها قائمة على التسلسل الترتيبى كل كبير يقابله في الترتيب صغير وهكذا ،والمقابلات المتضادة مثل صعد/ نزل ،وهذه تقوم على شيء وضده فلا معنى للشيء إن لم يكن له ضد يتم معناه ،ومن المقابلات الأخرى المتناقضة أي شيء ونقضيه مثل أعزب / متزوج ، والنوع الآخر و التبادلية مثل اشتري / باع . على الرغم من إن غريماس قسم الثنائيات إلى أنواع عدّة إلا أننا نلاحظ إن الأصل وأحد في كل منها ،ففي قولنا الزوج / الزوجة فالأصل وأحد هو النظام الكوني للوجود سواء القصد من ذلك الإنسان أو الحيوان ، وكل شيء له زوج هو أصل هذه الثنائية المحورية ،أما قولنا كبير صغير فأصلها الحجم أو السن ،وكذلك أعزب ومتزوج فأصلها وأحد

الانسان. اختلفت مسميات الثنائيات عند غريماس لكنها تبقى تخضع لقانون الثنائية الضدية وهي أن الشيء لا يعتبر من الثنائيات إن لم يكن الاصل وأحد فيها. (ينظر مفتاح ، 1985، ص 239).

يعد مفهوم الثنائيات الضدية من المنظور القديم والحديث متقارب إلى حد ما ، لكنه من المنظور الحديث أكثر وضوحاً من ناحية تسمية المصطلح ، لكنها قديماً وحديثاً تعنى بالوجود والطبيعة او لا والحياة ثم بعد ذلك تناولها النقاد لتصبح دراسة لتحليل اجزاء النص و العلاقات التي تربط بينها لبيان القيمة الجمالية للنص وأهميتها في التأثير بالمتلقي ، فالنص عبارة عن بناء لغوي متشابك في العلاقات التي تربط أجزاءه ، فيأتي دور الثنائية الضدية ليفسر تلك العلاقات التي تعود إلى أصل واحد . إذن الثنائية يمكن عدها علم تفسير الوجود فهي من أكثر الدراسات ارتباطاً بالحياة، فكل شيء في الوجود قائم على الشيء وضده حتى تتم الفائدة ، أما النصوص الأدبية التي هي محض دراستنا ف تكون حافلة بالثنائيات الضدية لإعطاء القيمة للنص وامتناع المتلقي والتأثير به فمنها الظاهر بين الألفاظ ومنها الخفي في المعنى يظهر من خلال تفسير المعاني وربط العلاقات بينها.

المبحث الثالث: تطبيقات الثنائيات الضدية

أولاً: الثنائية اللغوية (التضاد الظاهر)

الحياة مليئة بالثنائيات والمتضادات التي يجعلها متنوعة لترضي أنواع البشر المتباينة، وهذه الثنائيات بعضها يظهر ويزداد جماله من خلال شكله العام كما في الثنائيات اللغوية التي تأتي بين الألفاظ، أو من خلال معناه.

إن ظاهرة التضاد في اللغة العربية وغيرها من اللغات الأخرى لها أهمية كبيرة في ايضاح المعنى الذي تحمله الألفاظ، وهذا الامر الذي دعا الباحثين قديماً وحديثاً في التوجه للغوص في أعماق اللغة وتسلیط الضوء على مفرداتها التي تحمل التضاد لبيان دلالتها على المعنى، وكل دراسة كان لها نتيجة معينة، فمنهم من عده بين الألفاظ والبعض الآخر قال أنه اللفظ الواحد يحمل معنيين مختلفين وهذا هو التضاد.

مهما تعددت الدراسات واحتللت نتائجها تبقى اللغة العربية من اللغات الحافلة بالدرر فهي بحر من الفنون والابداعات اللغوية الحافلة بالمعاني، و يعد التضاد من أهم الفنون التي تملأ اللغة العربية بالكم الوافر من المفردات المتضادة سواء كان من خلال المعنى أو من خلال اللفظ، وهذا التضاد لم يأتي مجرد الفاظ في سياق الكلام أو كلمات لبناء نصٍ ما وإنما لإظهار القيم الجمالية المؤثرة وترجمة لمشاعر الشاعر وابداعه.

تميز شعر الاقرع القشيري بكثرة التضاد في شعره ، وكان البعض منه غير ظاهر يعرف من المعنى ، والنوع الآخر الظاهر أو اللفظي سواء بين الاسمين ويسمى بالثنائية الاسمية أو بين الفعلين فيسمى بالثنائية الفعلية ، أو بين الاسم والفعل ويسمى الثنائية الجامعة ، وهذا النوع من التضاد الذي يسمى اللغوي لأنه يكون بين الالفاظ مثل الفرح، الحزن والنور ،الظلم، أي إنه واضح من خلال اللفظ ،فيكون بين لفظين متضادين اصلهما وأحد اختلفا ليعطيا فائدة من هذا الاختلاف ،ففائدتهما تكمن في اختلافهما. (ينظر مناهج جامعة المدينة العالمية، 2011 ،ص 374).

كتمٌ الهوى يا أم عمرو فَحَبَرْتُ
بِهِ زَفَرَاتٌ مَا بَهَنَ خَفَاءُ
(القشيري، 2022، ص 25).

جاءت الثنائية الضدية في هذا البيت الشعري فعلية لوقوعها بين الفعلين (كتم ، خبر) ،فالشاعر يعبر عن حالته الشعورية وما يعتريه من صراعٍ داخلي بمحاولته إخفاء الحب عن الحبيبة ولكن تلك الانفاس بينت ما بداخله من مشاعر ،فوظف الصيغ الفعلية لما لها من دلالة على الحركة لتناسب مع الحالة الشعورية المضطربة التي يمر بها الشاعر ،فتجده ينادي (أم عمرو) على عادته التي عرف بها في ذكر أسماء النساء في شعره، فهو كتم الهوى لكن انفاس الحسرة بينت كل شيء ، فالتضاد هنا لفظي فالكتم ضد الاخبار ،فعدن مجيء اللفظ وضده معاً اعطى للبيت الشعري التمام في المعنى وتأثير في المتنافي رغم بساطة الالفاظ.

ومن الثنائيات بين الافعال قوله:

لَقَدْ شَغَفْتِي أُمُّ بَكْرٍ وَبَغَضْتُ
إِلَيْ نِسَاءٍ مَا لَهُنَّ ذُنُوبٌ
(القشيري ، 2022، ص 28).

ال الثنائيات الضدية هنا ايضاً فعلية لوقوعها بين الفعل شغف بمعنى حب والفعل بغض بمعنى كره. أبيات البيت واضحة لا غرابة في الالفاظ وهذا ما عرف عنه هو الوضوح في اللغة الشعرية ، فيقول (أم بكر) وهي كنية عن اسم المرأة التي هام بها شغفًا وحبًا حتى جعلته يبغض كل النساء دون أي ذنب منهن ، على الرغم من بساطة الفاظ البيت إلا إنه استطاع أن يأتي بلفظة الشغف للدلالة على غزارة الحب التي بداخله وقابلها بلفظة البغض التي هي أشد من الكره لتناسب مع كم الحب الذي بداخله للحبيبة.

وهناك نوع آخر من الثنائيات ورد في شعره وهي الثنائية الاسمية بين الاسماء، ومنها قوله:

ولكنها ضربٌ إلَيْ عَجَيبٍ
وَمَا الْبَخْلُ يَنْهَايٌ وَلَا الْجُودُ قَادِنِي
(القشيري ، 2022، ص 27).

وَقَعَتِ التَّنَائِيَّةُ هُنَا بَيْنَ الْاسْمَيْنِ الْبَخْلُ وَهُوَ الشَّحَّةُ فِي الْإِسْرَافِ وَضَدِّهِ الْجُودُ وَهُوَ الْكَرْمُ ،
فَالشَّاعِرُ هُنَا وَظَفَ اللَّفْظَتَيْنِ الْمُتَضَادِتَيْنِ لِيُصَفِّ حَالَهُ ، فَهُوَ مُعْتَدِلٌ فِي اَمْرِهِ لَمْ يَبْخُلْ وَلَمْ يَسْرُ فِي
الْجُودِ ، فَهُوَ عَبَرَ عَنِ الْحَالَةِ الْمَعْنُوَيَّةِ بِالْأَفْاظِ تَدَلُّ عَلَى الشَّيْءِ الْمَادِيِّ ، فَهُوَ لَا يَقْصِدُ الْبَخْلَ وَالْإِسْرَافِ
فِي الْمَالِ ، وَإِنَّمَا يَقْصِدُ الْمَشَاعِرَ .

وَمِنِ التَّنَائِيَّاتِ الْأَسْمَيِّةِ قَوْلُهُ :

لَبِيبٌ بَحَاجٌ الْمُعْتَقِنُ أَرِيبٌ
وَمَا يَلُكُّ مِنْ عُسْرٍ وَيُسِّرُ فَإِنَّمَا
(القشيري ، 2022، ص 32).

وَقَعَتِ التَّنَائِيَّةُ الْأَسْمَيِّةُ هُنَا بَيْنَ الْاسْمَيْنِ (عُسْرٌ وَيُسِّرٌ) فَالْعُسْرُ عَكْسُ الْيُسْرِ الْأَوَّلِ مَعْنَاهُ الْضَّيقِ
وَالشَّدَّةُ وَالثَّانِي مَعْنَاهُ السَّهُولَةُ وَالْتَّيسِيرُ فِي الْأَمْرِ ، فَكُلُّهُمَا يَرْجِعُانِ إِلَى اَصْلِ وَاحِدٍ فِي الْمَعْنَى
وَالْأَمْرِ بِمُخْتَلِفِ أَنْوَاعِ الْأَمْرِ ، فَكُلُّ أَمْرٍ عُسْرٌ يَحْتَاجُ إِلَى يُسِّرٍ ، وَالْعَكْسُ فِي الْيُسْرِ فَلَوْلَا الْعُسْرُ لَمَّا
كَانَ الْيُسْرُ .

وَهُنَّاكَ نُوْعٌ أَخْرَى مِنِ التَّنَائِيَّاتِ وَرَدَتِ فِي شِعْرِهِ وَهِيَ التَّنَائِيَّاتُ الْجَامِعَةُ الَّتِي تَجْمَعُ بَيْنَ الْاسْمِ
وَالْفَعْلِ ، وَمِنْهَا قَوْلُهُ :

إِذَا لَمْ يَرْدُهُ الشَّيْبُ حِينَ يَشِيبُ
وَمَا خَيْرٌ مَعْرُوفٌ الْفَقَّى فِي شَبَابِهِ
(القشيري ، 2022، ص 32).

وَرَدَتِ التَّنَائِيَّةُ هُنَا جَامِعَةُ بَيْنِ الْاسْمِ شَابٌ وَالْفَعْلِ يَشِيبُ ، وَكُلُّا لِلْفَظَتَيْنِ اَصْلُهُمَا أَحَدٌ وَهُوَ حَالُ
الْإِنْسَانُ ، وَكَانَ الْبَيْتُ فِيهِ حِكْمَةٌ وَعَظَّةٌ فِي جَاءَتِ الْفَظْتَيْنِ شَابٌ وَشَيْبٌ لِتَنَاسِبِ ذَلِكَ الْغَرْضِ .

لَقَدْ تَوَوَّتِ التَّنَائِيَّاتُ الْلُّفْظِيَّةُ فِي شِعْرِهِ ، فَعَلَى الرَّغْمِ مِنْ بِسَاطَةِ الْفَاظِهِ وَوضُوحِهِ إِلَّا أَنَّهُ
أَسْتَطَاعَ تَوْظِيفَ تَلْكَ الْأَلْفَاظَ بِطَرِيقَةٍ جَعَلَتْ مِنِ الْبَيْتِ الَّذِي تَرَدَ فِيهِ أَكْثَرُ وَقَعًا فِي النَّفْسِ ، فَهُوَ لَمْ تَكُنْ
مَجْرِدُ الْفَاظُ بَلْ كَانَتْ تَحْمِلُ مَعْنَى ذَاتِ قِيمٍ جَمَالِيَّةً تَعْبُرُ عَنِ اِنْفَعَالَاتِ الشَّاعِرِ . وَهُنَّاكَ نُوْعٌ أَخْرَى مِنِ
الْتَّنَائِيَّاتِ وَرَدَ فِي شِعْرِهِ وَهِيَ التَّنَائِيَّاتُ الْمَعْنُوَيَّةُ أَوِ التَّضَادُ الْخَفِيِّ .

ثانياً: الثنائيات المعنوية

لا تقتصر الثنائيات الضدية على اللفظ الظاهر مثل الإبيض ضد الإسود، بل يصدق الحال على الشعور مثل الشعور باللذة وضد الشعور بالألم، والتعب ضد الراحة، وهذه تسمى الحالات النفسية المتضادة. (ينظر الديوب، 2009، ص 5).

وهذا النوع من الثنائيات الضدية يعرف بأنه (المقابلة بين الشيء وضدته في المعنى لافي اللفظ)، (محمد أحمد ودبي، 2003، ص 67).

فالتضاد لا يقتصر على اللافاظ الظاهرة وما تحمله من معنى ، بل على المعاني ايضاً إذ له أهمية في تقوية المعنى والبحث على التفكير والتحليل والغوص في أعمق المعاني لكشف اسرارها وجمالياتها ، فقد يجتمع المعنى وضدته فيكون أحدهما منفي والآخر مثبت فيعطيان قيمة معنوية ومنفعة للمتلقى، ويسمى هذا النوع من التضاد بالخفى لأنه مخفى في داخل اللفظ. (ينظر محمد أحمد ودبي، 2003 ، ص 359).

تنوع شعر الأقرع القشيري بين الثنائية اللغوية والمعنوية ، ومن الشواهد على الثنائية المعنوية في شعره قوله:

أَجِيءُ بِرَأِيَّاً مِنْ عَيْمَةَ طَلَةٍ يَهُشُّ لَهَا الْقَلْبُ الدَّوَى فِيشُوبُ

(القشيري، 2022 ، ص 27).

غرض البيت هو الغزل ، فيذكر ام عثمان على عادته في ذكر النساء في شعره لكنه يذكرها مصغرة ، فيصف الحال عند مجيء ريحها اللذيدة العطرة كيف يتغير حال قلبه المريض من حال إلى آخر ، فالثنائية المعنوية هنا بين تغير حال القلب كيف يلين بعد أن كان يعاني ثم يعود إلى الضعف والكس ، فلفظة القلب وظفتها الشاعر توظيفاً موافقاً لا يقتصر على بنية النص فقط وإنما على ما حملته هذه اللفظة من قيم جمالية من خلال الثنائية المعنوية التي حملتها.

ومن الثنائيات المعنوية في شعره قوله:

فَيُعْلِى وَيُولِى مَرَّةً يُرَلُّكَ مَرَّةً

(القشيري ، 2022 ، ص 31).

يشبه الشاعر نفسه بالشجر من ناحية العطاء والكرم ، فهو كلما أعطى عاد له اضعافاً مثل حال الشجر ، فالثانية هنا معنوية ضدية بين الحال قبل العطاء وبعده ، فجاءت لفظة الغيث مناسبة للتعبير عن العطاء او لا وعن الاحياء ، فالشاعر يريد إيصال فكرة من خلال تلك الثانية المعنوية والالفاظ التي تحمل تلك المعاني ، بأن ما تتفقه عائد اليك .

ومن الثنائيات المعنوية في ديوانه قوله:

من المُنطَبِّاتِ المُوكِبِ المَعْجَنَ بَعْدَ مَا يُرَى فِي فَرْوَعِ الْمُقَاتِّينَ نُضُوبُ

(القشيري ، 2022 ، ص 30)

البيت في وصف حال الناقة ، فالثانية المعنوية وقعت في تصوير حال الناقة عندما تسير مرة سيراً شديداً ثم تتعب فتسير سيراً سهلاً ، فيصف حالها قبل التعب وبعده فتكون الضدية المعنوية في حال سيرها .

حفل ديوان الشاعر بالكثير من الثنائيات اللغوية والمعنوية التي استطاع توظيفها داخل البنية اللغوية للبيت الشعري من خلال الفاظ مناسبة تتميز بالوضوح والسلامة ، فال الثنائيات الضدية سواء اللغوية أو المعنوية لم تكن مجرد ألفاظ أو معان ترد في سياق البيت لتكمل بيته ، وإنما جاءت متناسقة مع غرض البيت ومع الحالة الشعرية التي يريد الشاعر تفسيرها ، فال الثنائيات اللغوية في شعره واضحة من خلال توظيفه الفاظ سهلة واضحة ، أما الثنائيات المعنوية فظهرت من خلال المعاني التي تحملها الألفاظ ، فكلا الثنائيتين اعطيتا قيمتاً جمالية وعززت اسلوب الشاعر بالإيقاع ، وايصال الفكرة للمتلقي ، فهي بمثابة الوان لونت ديوان الشاعر .

الخاتمة

بعد البحث والدراسة في ديوان الشاعر القشيري من ناحية الثنائيات الضدية ومعرفة تفاصيلها ، توصل البحث إلى نتائج من أهمها:-

1- الثنائيات الضدية من الأساليب اللغوية التي يشتراك فيها الشعراء والنقاد ، لتبين الصورة الجمالية ، وتسهم في التأثير بعقلية المتلقي و احساسه ، لبيان التقىض وضده في آن واحد ، وبيان الموسيقى التي

يحملها التضاد بصورة متباعدة مما يمنح الصورة الشعرية الجمالية التي يسعى إلى تحقيقها المبدع ويتمنى بها المتألق.

- 2- للثائيات أهمية كبيرة في بيان المعنى والوصول إلى الغرض الذي يريد الشاعر تحقيقه.
- 3- كان للثائيات دوراً بارزاً في ديوان الشاعر ، وحاضرة في أغلب أبياته الشعرية.
- 4- تواعدة الثائيات الضدية في ديوان القشيري بين اللغظية سواء الفعلية أو الاسمية أو الجامعة، وبين الثنائيات المعنوية.
- 5- استطاع الشاعر على الرغم من بساطة ألفاظه وسهولتها أن يوظف قدراته الابداعية في التعبير وتشكيل الصور الفنية.
- 6- لم يكن الشاعر متعمداً في ذكر الثنائيات في قصائده وإنما جاءت معتمدة على الفطرة وطبيعة الحياة التي هي أساساً قائمة على الثنائيات الضدية.

المصادر والمراجع:

1. ابن منظور . 1119 لسان العرب، تحقيق عبدالله علي الكبير و محمد أحمد حسب الله . و هاشم محمد الشاذلي ، الناشر ، دار المعرف . كورنيش النيل - القاهرة .
2. أبو ديب كمال 1979م . جملية الخفاء والتجلّي دراسات بنوية في الشعر ط1. بيروت - لبنان ، دار العلم للملائين .
3. أحمد بن فارس (329هـ- 941م / 395هـ- 1004م) معجم مقاييس اللغة. دار الفكر.
4. الأزهري أبو منصور (282-895 / 370-981) 1967م تهذيب اللغة، تحقيق الاستاذ إبراهيم الأبياري ، دار الكاتب العربي.
5. الأنباري أحمد بن القاسم . كتاب الأضداد. تحقيق أبو الفضل إبراهيم. المكتبة العصرية صيدا - بيروت .
6. البكري أبو عبيد. 2003م . سلط اللالئ في شرح أمالى القالى. الناشر دار الكتب العلمية.
7. التوحيدى أبو حيان . 1970م المقاييس، تحقيق محمد توفيق حسين . مطبعة الارشاد - بغداد.

8. الجاحظ أبو عثمان عمرو بن بحر (ت 255هـ) 1384هـ- 1965م كتاب الحيوان. ط 2 تحقيق وشرح عبدالسلام محمد هارون.
9. جميل صليبيا. 1982م المعجم الفلسفى، الجزء الأول دار الكتاب اللبناني بيروت - لبنان.
10. الحلبى ابو الطيب اللغوى (ت 352هـ) 1382هـ- 1963م الاصداد فى كلام العرب، تحقيق د. عزة حسن، دمشق.
11. د. حسان أحمد. 2022م . ديوان الأقرع بن معاذ القشير. ط 2، سوريا - دمشق.
12. د. محمد أحمد و د. محيى الدين ديب. 2003م علوم البلاغة (البيان والبديع والمعانى) ط 1. الناشر المؤسسة الحديثة للكتاب، طرابلس - لبنان.
13. د. محمد مفتاح، 1985م تحليل الخطاب الشعري (استراتيجية التناص) ط 1 . الناشر المركز الثقافي العربي ، الدار البيضاء ص .ب 4006 .
14. الديوب سمر. 2009م كتاب الثنائيات الضدية دراسات في الشعر العربي القديم. الهيئة العامة السورية للكتاب - وزارة الثقافة - دمشق.
15. الديوب سمر 1439هـ- 2017م الثنائيات الضدية بحث في المصطلح ودلالاته . ط 1 . المركز الإسلامي للدراسات الاستراتيجية.
16. الفيروز آبادى مجد الدين محمد (ت 817هـ) 1429هـ- 2008م القاموس المحيط . تحقيق أنس محمد الشامي و زكريا جابر أحمد .الناشر دار الحديث - القاهرة .
17. الفيومي المقرئ أحمد بن محمد . 2009م المصباح المنير في غريب الشرح الكبير.الناشر مكتبة لبنان.
18. الفقشندى أحمد بن عبدالله(ت 821هـ). 1958م نهاية الأرب في معرفة أنساب العرب تحقيق علي الخاقاني. ن: مطبعة النجاح - بغداد.
19. الكلبى لأبى المنذر هشام بن السائب (ت 204هـ) 1407هـ- 1986م جمهرة النسب . ط 1. تحقيق د. ناجي حسن، مكتبة النهضة العربية.
20. مجمع اللغة العربية. 1429هـ- 2008م المعجم الوسيط، ط 4 . الناشر مكتبة الشروق الدولية.
21. محمد سويرتى . 1/1/1994. النقد البنوى والنص الروائى. الناشر أفريقيا الشرق .
22. المراغى أحمد بن مصطفى (ت 1471هـ) 1422هـ- 2002م . علوم البلاغة . ط 4، دار الكتب العلمية بيروت- لبنان.

23. المرزباني الإمام أبي عبيد الله محمد بن عمران (ت 384هـ - 1402هـ) 1982م. معجم الشعراط. ط2 الأستاذ الدكتور فـ. كرنكـ، مكتبة القدس. دار الكتب العلمية بيروت - لبنان.
24. مناهج جامعة المدينة العالمية ، 2011 البلاغة (البيان والبدع)
25. الهجري أبي علي بن زكريا 1413هـ - 1992م التعليقات والنواذر ط1. بقلم حمد الجاسر.

المجلات العلمية:

- 1- أ. د. هدى محمود عمر . م. أسيـل ابراهـيم مـحـمـود 2024 "الـثـانـيـاتـ الـمـتـاـقـضـةـ فـيـ تـصـمـيمـ الـفـضـاءـ الدـاخـلـيـ الـمـعـاـصـرـ" مجلـةـ كـلـيـةـ التـرـبـيـةـ الـاـسـاسـيـةـ الـمـجـلـدـ 20ـ العـدـدـ 85ـ صـ 481ـ.
- 2- غيثاء قادرة. 2012م . "الـثـانـيـاتـ الـضـدـيـةـ وـأـبـعـادـهـ فـيـ نـصـوـصـ الـمـعـلـقـاتـ" مجلـةـ الـدـرـاسـاتـ فـيـ الـلـغـةـ الـعـرـبـيـةـ وـآـدـابـهـ"ـ جـامـعـةـ تـشـرـيـنـ،ـ سـورـيـاـ العـدـدـ (10،11)ـ صـ 25ـ.

Sources and references:

1. Ibn Manzur. 1119. Lisan al-Arab, edited by Abdullah Ali al-Kabir and Muhammad Ahmad Hasab Allah, and Hashim Muhammad al-Shadhili, publisher, Dar al-Maaref, Nile Corniche, Cairo.
2. Abu Deeb Kamal 1979. The Dialectic of Concealment and Revelation, Structural Studies in Poetry, 1st ed. Beirut, Lebanon, Dar al-Ilm Lil-Malayin.
3. Ahmad ibn Faris (329 AH - 941 AD / 395 AH - 1004 AD) Dictionary of Language Standards. Dar al-Fikr.
4. al-Azhari Abu Mansur (282-370/ 895-981 AD) 1967. Refinement of Language, edited by Professor Ibrahim al-Abyari, Dar al-Kateb al-Arabi.
5. al-Anbari Ahmad ibn al-Qasim. 1407 AH - 1987 AD. The Book of Opposites. Edited by Abu al-Fadl. Sidon Modern Library, Beirut.
6. al-Bakri Abu Ubaid. 2003 AD. The Necklace of Pearls in Explaining Al-Qalali's Amalis. Publisher: Dar Al-Kotob Al-Ilmiyah.
7. Al-Tawhidi Abu Hayyan. 1970 Interviews, edited by Muhammad Tawfiq Hussein. Al-Irshad Press - Baghdad.
8. Al-Hayawan Al-Jahiz Abu Uthman Amr ibn Bahr (d. 255 AH) 1384 AH - 1965 AD Book. 2nd ed. Edited and explained by Abd Al-Salam Muhammad Harun.

9. Saliba Jamil. 1982 AD The Philosophical Dictionary, Part One, Dar Al-Kotob Al-Lubnani, Beirut - Lebanon.
10. Al-Halabi Abu Al-Tayyib Al-Lughawi (d. 352 AH) 1382 AH - 1963 AD Al-Adad in the Speech of the Arabs, edited by Dr. Izzat Hassan, Damascus.
11. Dr. Hassan Ahmed. 2022 AD. Diwan Al-Qar' bin Mu'adh Al-Qushair. 2nd ed., Syria - Damascus.
12. Dr. Muhammad Ahmed and Dr. Muhyiddin Deeb. 2003 AD Rhetoric Sciences (Bayan, Badi' and Semantics) 1st ed. Modern Publisher Al-Moassasa for Books, Tripoli, Lebanon.
13. Dr. Muhammad Miftah, 1985 AD Poetic Discourse Analysis (Intertextuality Strategy) 1st ed. Publisher Arab Cultural Center, Casablanca P.O. Box 4006.
14. Al-Dayoub Samar. 2009 AD Book of Antithetical Binaries Studies in Ancient Arabic Poetry. Syrian General Book Authority - Ministry of Culture - Damascus.
15. Al-Dayoub Samar 1439 AH - 2017 AD The Antithetical Binary A Study of Its Terminology and Semantics. 1st ed. Islamic Center for Strategic Studies.
16. Al-Fayrouzabadi Majd al-Din Muhammad (d. 817 AH) 1429 AH - 2008 AD Al-Qamoos Al-Muhit. Edited by Anas Muhammad al-Shami and Zakaria Jaber Ahmad. Publisher Dar al-Hadith - Cairo.
17. Al-Fayoumi Al-Muqri Ahmad bin Muhammad. 2009 AD. Summary of Al-Munir fi Gharib Al-Sharh Al-Kabir. Publisher: Lebanon Library. 18. Al-Qalqashandi Ahmad bin Abdullah (d. 821 AH). 1958 AD. Nihayat Al-Arab fi Ma'rifat Ansab Al-Arab. Edited by Ali Al-Khaqani. N: Al-Najah Edition - Baghdad.
19. By Abu Al-Mundhir Hisham bin Al-Saib (d. 204 AH) 1407 AH - 1986 AD. Jamharat Al-Nasab. 1st ed. Edited by Dr. Naji Hassan, Arab Renaissance Library.
20. Academy of the Arabic Language. 1429 AH - 2008 AD. Al-Mu'jam Al-Wasit, 4th ed. Publisher: Al-Shorouk International Library.
21. Muhammad Al-Suwaity. 1/1/1994. Take the Critical and the Narrative Text. Publisher: Africa Al-Sharq.
22. Al-Maraghi Ahmad bin Mustafa (d. 1471 AH) 1422 AH - 2002 AD. Rhetorical Sciences. 4th ed., Dar Al-Kotob Al-Ilmiyah, Beirut - Lebanon.
23. Al-Marzubani Abu Ubaid Allah Muhammad bin Imran (d. 384 AH) 1402 AH - 1982 AD. Dictionary of Poets. 2nd ed., Professor Dr. F. Krenko, Al-Quds Library. Dar Al-Kotob Al-Ilmiyah, Beirut - Lebanon. 24. Curricula of the International City University, 2011. Rhetoric (Al-Bayan and Al-Badi')
25. Al-Hijri Abu Ali bin Zakariya 1413 AH - 1992 AD. Comments and Anecdotes, 1st ed. Written by Hamad Al-Jasser.

Scientific journals:

- 1- Prof. Dr. Hoda Mahmoud Omar. M. Aseel Ibrahim Mahmoud 2024 “Opposite Binaries in Contemporary Interior Space Design” Journal of the College of Basic Education Volume 20, Issue 85, p. 481.
- 2- Ghaithaa Qadera. 2012 “Opposite Binaries and Their Dimensions in the Texts of the Mu’allaqat” Journal of Studies in Arabic Language and Literature - Tishreen University, Syria Issue (11, 10) p. 25.